

Grill-Feuerstelle AGIR



ACHTUNG:

Vor der Montage und Inbetriebnahme die Anleitung vollständig und sorgfältig lesen. Sie enthält wichtige Informationen zur Montage und Verwendung.

WICHTIG: **FÜR SPÄTERE BEZUGNAHME AUFBEWAHREN.** **SORGFÄLTIG LESEN!**

Inhaltsverzeichnis

1.	Allgemeines	3
1.1.	Produktübersicht	3
1.2.	Generelle Hinweise.....	3
1.3.	Gewährleistung.....	3
2.	Informationen zur Gebrauchsanweisung	3
2.1.	Verfügbarkeit der Gebrauchsanweisung.....	3
2.2.	Informationen zur Übersetzung	3
2.3.	Zielgruppen der Gebrauchsanweisung.....	4
2.4.	Symbolerklärung.....	4
2.5.	Allgemeines zur Gebrauchsanweisung.....	4
2.6.	Bestimmungsgemäßer Gebrauch	5
2.7.	Allgemeine Sicherheitshinweise.....	5
3.	Produktmerkmale.....	6
4.	Lieferumfang.....	6
5.	Montage	7
5.1.	Sicherheitshinweise.....	7
5.2.	Aufbau des Produkts	8
6.	Anwendung.....	9
6.1.	Sicherheitshinweise.....	9
6.2.	Erstinbetriebnahme.....	10
6.3.	Betrieb	10
7.	Wartung und Pflege.....	10
7.1.	Sicherheitshinweise.....	10
8.	Demontage	10
8.1.	Sicherheitshinweise.....	10
9.	Entsorgungshinweis.....	11

Liebe Kundinnen und Kunden,

vielen Dank, dass du dich für ein Produkt der **Home Deluxe GmbH** entschieden hast. Wir wünschen dir viel Freude mit deiner neuen Grill-Feuerstelle AGIR.

Die Gebrauchsanweisung unterstützt dich bei der Montage, der Inbetriebnahme, dem Betrieb und der Wartung des Produkts. Die Gebrauchsanweisung und die Sicherheitshinweise müssen sorgfältig und vollständig gelesen werden. Beachte diese Hinweise, um Gefahren zu vermeiden.

1. Allgemeines

1.1. Produktübersicht

Modell: Grill-Feuerstelle AGIR | Artikel- ID: 20136

1.2. Generelle Hinweise

Um unserem Anspruch gerecht zu werden, verbessern wir stetig die Qualität, vereinfachen die Montage, Bedienung oder passen die Produkte den Kundenwünschen an. Aufgrund dieser Veränderungen befindet sich die aktuelle Version der Gebrauchsanweisung auf unserer Homepage.

1.3. Gewährleistung

Es bestehen die gesetzlichen Mängelhaftungs- und Gewährleistungsrechte ab Kaufdatum.

Die Home Deluxe GmbH übernimmt für Schäden durch Nichtbeachtung der Gebrauchsanweisung keine Haftung. Reklamationen, die aufgrund unsachgemäßer Montage oder Nutzung entstehen, sind von der Gewährleistung ausgeschlossen. Im Fall von Mängeln an diesem Produkt bitte schriftlich an den Hersteller wenden:

Home Deluxe GmbH
Schanzeweg 2
32312 Lübbecke
Deutschland
Tel.: +49 (0)5743 6181-0
E-Mail: info@homedeluxe.de
www.home-deluxe-gmbh.de

Bei weiteren Fragen steht dir unser Serviceteam gerne zur Verfügung.

2. Informationen zur Gebrauchsanweisung

2.1. Verfügbarkeit der Gebrauchsanweisung

Die Gebrauchsanweisung ist Bestandteil des Produkts und sollte vollständig und in unmittelbarer Nähe des Produkts aufbewahrt werden.

2.2. Informationen zur Übersetzung






Die originale Gebrauchsanweisung wurde in deutscher Sprache verfasst. Bei jeder anderen verfügbaren Sprache handelt es sich um eine Übersetzung der deutschen Version.

2.3. Zielgruppen der Gebrauchsanweisung

Die Gebrauchsanweisung muss von jeder beteiligten Person gelesen und beachtet werden, die mit einer der folgenden Tätigkeiten oder der Verwendung einbezogen ist:

- Auspacken
- Montage / Installation
- Inbetriebnahme / Betrieb
- Wartung / Prüfung / Pflege
- Fehlerbehebung / Reparatur
- Entsorgung

2.4. Symbolerklärung

Symbol	Symbolerklärung
	WARNUNG Das Symbol weist auf die möglichen Gefahren hin, bei denen tödliche und schwere Verletzungen auftreten können. Bevor der entsprechende Montage- oder Anwendungsschritt ausgeführt wird, muss der entsprechende Hinweis gelesen werden.
	INFO Das Symbol gibt wichtige Hinweise und weist auf Sachschäden hin. Beachte diese, bevor der entsprechende Montage- oder Anwendungsschritt durchgeführt wird, um Probleme zu verstehen und Schäden zu vermeiden.
	CE-Kennzeichnung Das Symbol erklärt die Konformität des Produktes mit den geltenden Anforderungen, die die Europäische Gemeinschaft an uns stellt. Die aktuelle Konformitätserklärung ist auf Anfrage bei der Home Deluxe GmbH erhältlich.
	Gebrauchsanweisung lesen Das Symbol weist darauf hin, dass vor der Montage/Installation und/oder der Bedienung vom Produkt die Gebrauchsanweisung sorgfältig gelesen werden muss.
	Warnung vor feuergefährliche Stoffe Das Symbol warnt vor leicht entzündlichen Stoffen, wie brennbare Flüssigkeiten (Benzin, Lacke, Lösemittel) oder Gase.

2.5. Allgemeines zur Gebrauchsanweisung

Die Gebrauchsanweisung bezieht sich auf den Grill-Feuerstelle AGIR. Sie enthält wichtige Informationen zur Montage, Betrieb, Wartung und Reinigung. Die Gebrauchsanweisung, insbesondere die Sicherheitshinweise müssen sorgfältig vor der Inbetriebnahme des Produkts gelesen werden, bewahre die Gebrauchsanweisung sorgsam auf. Benutze das Produkt nur wie in dieser Gebrauchsanweisung beschrieben, damit es nicht versehentlich zu Verletzungen oder Schäden kommt. Solltest du den Grill-Feuerstelle AGIR an Dritte weitergeben, ist diese Gebrauchsanweisung ebenso zu übergeben.

2.6. Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Das Produkt ist hochwertig, langlebig und ausschließlich für den privaten Gebrauch im angemessenen und üblichen Umfang bestimmt bzw. geeignet. Darüber hinaus ist unser Produkt **nicht** für den gewerblichen Gebrauch bestimmt. Eine gewerbliche Nutzung ist nur mit schriftlicher Genehmigung der Home Deluxe GmbH gestattet.

Das Produkt darf ausschließlich im Freien verwendet werden und dient als Feuerstelle und als Grill zum Erhitzen, Garen und Grillen von Speisen bei aufgelegtem Grillrost. Zusätzlich dient das Produkt als Lager für Brennholz. Die separaten Hocker dienen als Sitzgelegenheit.

Verwende das Produkt nur wie in dieser Gebrauchsanweisung beschrieben. Jede andere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß und kann zu Sachschäden oder Personenschäden führen. Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch nicht bestimmungsgemäßen oder falschen Gebrauch entstehen oder entstanden sind.

2.7. Allgemeine Sicherheitshinweise

Allgemeine Gefahrenhinweise



- Unsachgemäßer Umgang kann zu erheblichen Personen- und Sachschäden führen. Deshalb dürfen die Montage, Installation, Inbetriebnahme sowie Störungsbehebung, Wartungs- und Reparaturarbeiten, nur von qualifizierten Personen durchgeführt werden.
- Das Produkt ist nicht dafür bestimmt, durch Personen (einschließlich Kinder) mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen.
- Stelle sicher, dass alle Teile unbeschädigt und sachgerecht montiert sind. Bei unsachgemäßer Montage besteht Verletzungsgefahr. Beschädigte Teile können die Sicherheit und Funktion beeinflussen.
- **Brandgefahr!** Das glühende Holz und die Teile der Feuerprodukte werden unter Umständen sehr heiß und können Brände entfachen.
- Nimm keine Veränderungen am Produkt vor
- Kontrolliere in regelmäßigen Abständen die Befestigung.
- Benutzen Sie das Feuerprodukt nie unter einem Vordach.
- Feuerschalen und Grills dürfen nur im Freien verwendet werden.

Gefahr für Kinder



- Halte Kinder von Verpackungsmaterialien fern. Es besteht unter anderem Erstickenungsgefahr!
- Halte Kinder und Haustiere vom Produkt fern. Besondere Vorsicht gilt beim Anzünden.
- Halte Kinder während der Montage des Produkts fern des Aufbauortes. Der Lieferumfang enthält Kleinteile, die verschluckt werden oder zu schlimmen Verletzungen führen können.
- **Brandgefahr!** Das Produkt ist kein Kinderspielzeug, keine Kletterspielzeug oder Sportgerät. Die einzelnen Elemente des Produkts können bei einseitiger Belastung umfallen, die Folge dessen kann der Tod sein.
- Kinder können sich beim Spielen oder beim Hochziehen am Produkt verletzen
- Stelle das Produkt nicht direkt oder in unmittelbarer Nähe eines Spielbereiches auf.
- Erkläre den Kindern den richtigen Umgang mit dem Produkt und lass sie während des Spielens niemals unbeaufsichtigt.
- Stelle sicher, das kleine Kinder keine Kleinteile in den Mund nehmen.
- **Verbrennungsgefahr!** Kinder können beim Spielen in die heiße Feuerstelle fallen oder sich an dem Produkt verbrennen.

Verletzungsgefahr

Unsachgemäßer Umgang mit dem Produkt kann zu Verletzungen führen



- Kontrolliere das Produkt vor jeder Nutzung, auf sichtbare Schäden.
- Führe keine konstruktiven Veränderungen am Produkt durch. Für eine Veränderung muss die schriftliche Erlaubnis des Herstellers vorliegen und nach Anweisung durchgeführt werden.
- Bei Beschädigungen darf das Produkt nicht mehr benutzt werden. Beschädigte Teile müssen repariert oder durch Originalersatzteile ersetzt werden.
- Achte auf eine dauerhafte feste Installation des Produkts, um Verletzungen zu vermeiden.
- **Verbrennungsgefahr!** Während der Benutzung der Feuerstelle / des Grills ist das Metall am Produkt evtl. sehr heiß. Berühre nicht das heiße Produkt.
- Kinder können beim Spielen in das Feuer Fallen oder sich an dem Produkt verbrennen.

Beschädigungsgefahr



- Unsachgemäßer Umgang mit dem Produkt kann zu Beschädigungen führen.
- Öffne die Verpackung nicht mit scharfen Gegenständen (z.B. Messer, Schere oder ähnlichem), dabei kann das Produkt beschädigt werden. Sei beim Öffnen vorsichtig.
- Steige nicht auf das Produkt, es besteht Brandgefahr!

3. Produktmerkmale

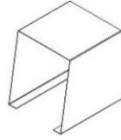
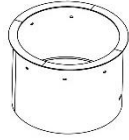
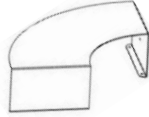
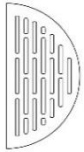

AGIR	
Tisch Ø (inkl. Holzlager)	1330 mm
Tisch (H)	450 mm
Stuhl (L x B x H)	350 x 350 x 410 mm
Material	Stahl, Pulverlackiert
Farbe	Anthrazit
Gewicht	ca. 125 kg

4. Lieferumfang

Kontrolliere bei Anlieferung die Verpackung auf äußere Beschädigungen. Des Weiteren kontrolliere unmittelbar nach dem Auspacken den Lieferumfang auf Vollständigkeit sowie den einwandfreien Zustand des Produkts und aller Komponenten. Montiere das Produkt nur, wenn der Lieferumfang vollständig und unbeschädigt ist.

Komponenten/Teile

Nr.	Beschreibung	Anzahl	Bilder
1	Schrauben M8 x 16	20 x	
	Schrauben M8 x 20	6 x	
2	Hutmutter M8	22 x	
3	Mutter M8	3 x	

Nr.	Beschreibung	Anzahl	Bilder
4	Hocker	4 x	
53	Feuertonne	1 x	
6	Holzregal A1, B1, C1 A2, B2, C2	3 x 1 x 1 x	
7	Grillrost	1 x	
8	Fuß	3 x	

5. Montage

5.1. Sicherheitshinweise

Alle Informationen für die Sicherheit und der Gesundheit müssen gelesen werden.

Verletzungsgefahr

Unsachgemäßer Umgang bei der Montage kann zu Verletzungen führen



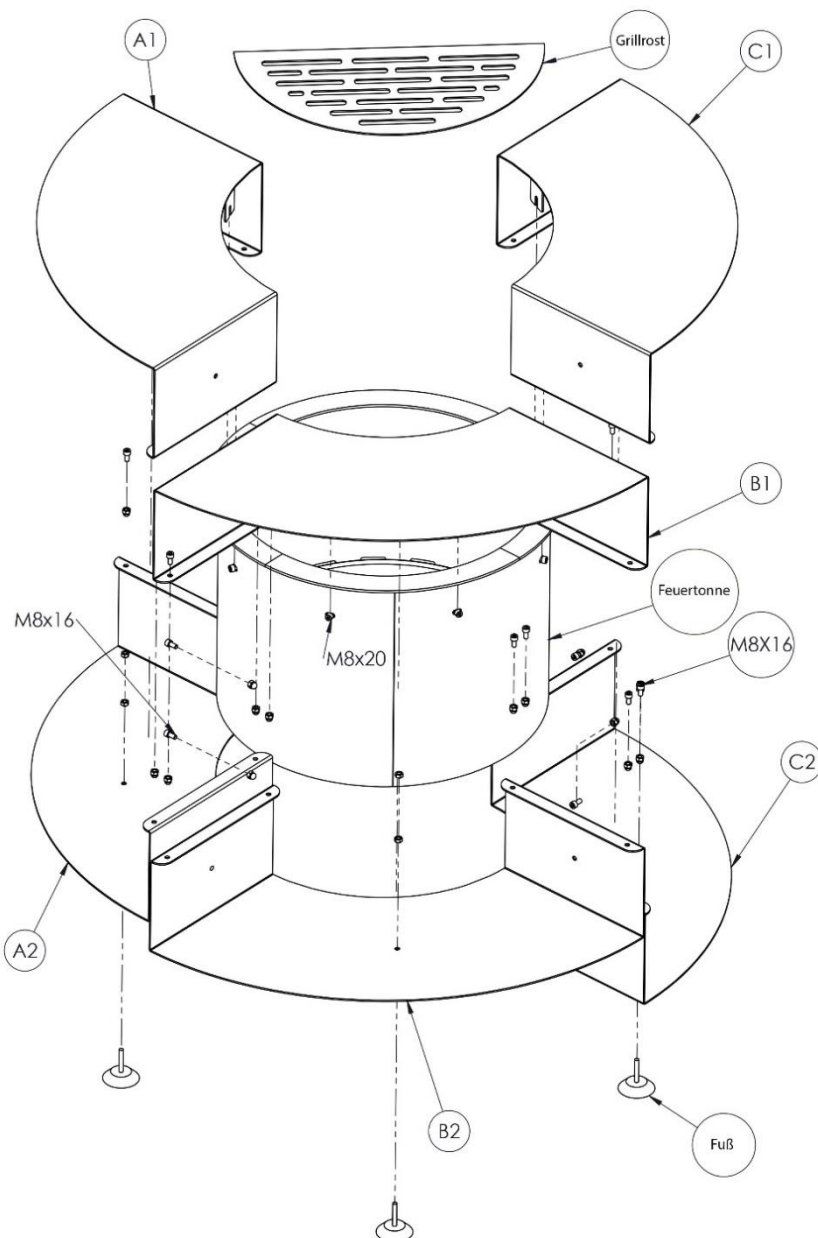
- Beachte immer die gültigen nationalen und internationalen Sicherheits- Gesundheits- und Arbeitsvorschriften.
- Dein Produkt wird in mehreren Paketen geliefert. Bitte stelle sicher, dass die Pakete oben geöffnet werden. Sei beim Öffnen der Pakete sehr vorsichtig, da sich zerbrechliche Teile und Glas in den Paketen befinden.
- Stelle das Produkt nur auf einen ebenen, und nichtbrennbaren Untergrund auf.
- Halte unbedingt die Montagemaße ein und benutze das mitgelieferte Montagematerial.
- Bedienungsfehler, Montagefehler oder Schäden, die durch die Montage entstehen, sind von der Gewährleistung ausgeschlossen.
- Montiere das Produkt **nur**, wenn der Lieferumfang vollständig und einwandfrei ist.
- Beim Aufstellen des Produkts auf dem Rasen ist damit zu rechnen, dass der Rasen auch im Umkreis von ca. 100 cm in Mitleidenschaft gezogen werden kann.
- Das Produkt besteht aus Einzelteilen, an denen sich scharfe Kanten befinden können und es zu Schnittwunden kommen kann.
- Sämtliche Teile des Feuerprodukts inkl. dem Zubehör, müssen richtig montiert sein, um einen einwandfreien Betrieb sicher zu stellen.
- Am Produkt können sich zum Teil scharfe Kanten befinden, trage bei der Montage Schutzhandschuhe.

5.2. Aufbau des Produkts

Das Produkt wird zerlegt geliefert und ist mit geringem Aufwand zu montieren. Beachte die Aufbauhinweise genau. Bei nicht Einhaltung ist die Funktion und Sicherheit des Produkts nicht gewährleistet.



- Folgenden Anweisungen müssen sorgfältig gelesen werden.



- Stell die Feuertonne auf einen ebene, festen und nichtbrennbaren Untergrund auf.
- Verschraube die Elemente A1 und A2 mit den Verbindungsschrauben M8x16.
- Befestige die Elemente A1/A2 an der Feuertonne D.
- Verschraube die Elemente B1 und B2 mit den Verbindungsschrauben M8x16. (wie A1/A2)
- Befestige die Elemente B1/B2 an A1/A2 und an der Feuertonne D.
- Verschraube die Element C1 und C2 mit den Verbindungsschrauben M8x16. (wie A1/A2)
- Befestige die Elemente C1/C2 an B1/B2 und an der Feuertonne D.

6. Anwendung

6.1. Sicherheitshinweise

Folgende Informationen für Sicherheit und Gesundheit müssen sorgfältig gelesen werden.

Verletzungsgefahr

Unsachgemäßer Umgang beim Betrieb kann zu Verletzungen führen



- Halte grundsätzlich einen Feuerlöscher und einen Erste-Hilfe-Kasten bereit um auf den Fall eines Unfalls oder Feuers vorbereitet sein.
- Das Feuerprodukt darf nur in Betrieb genommen werden, wenn beim Überprüfen keine Fehler gefunden werden. Ist ein Teil defekt, muss es unbedingt vor dem nächsten Gebrauch ersetzt werden.
- Das Produkt nur auf einen nichtbrennbaren Untergrund stellen.
- Verwende kein beschädigtes Produkt.
- Keine Veränderungen am Produkt vornehmen.
- Jugendliche unter 18 Jahren sowie Benutzer, die nicht ausreichen mit der Bedienung des Feuerprodukts vertraut sind, dürfen das Feuerprodukt nicht benutzen.
- Bei Wind sowie anhaltender Trockenheit sollte aus Gründen der erhöhten Brandgefahr auf ein Anzünden des Feuerprodukts verzichten. Beaufsichtigen Sie das Feuerprodukt und die Umgebung immer während des Betriebes. Stelle das Produkt am besten windgeschützt auf.
- **Verpuffungsgefahr!** Entzündliche Flüssigkeiten, die in die Glut gegossen werden, bilden Stichflammen oder Verpuffen. Niemals Zündflüssigkeit wie Benzin oder Spiritus verwenden. Auch keine mit Zündflüssigkeit getränkten Kohlestücke auf die Glut geben und trage feuerfeste Handschuhe.
- **Vergiftungsgefahr!** Beim Verbrennen von Holzkohle, Grillbriketts etc. bildet sich Kohlenmonoxyd. Dieses Gas ist geruchlos und kann in geschlossenen Räumen tödlich sein! Den Grill ausschließlich im Freien betreiben.
- Trage zum Grillen immer Grill- oder Küchenhandschuhe.
- Während des Grillens und Feuermachens immer größte Sorgfalt ausüben. Bei Ablenkung können Sie die Kontrolle über das Gerät verlieren.
- Das Produkt nicht unter Drogen, Alkohol oder Medikamente verwenden.
- Verwende das Produkt **nicht** in der Nähe von brennbaren Materialien wie z.B. Markisen, Möbeln oder Holzterrassen. Halte dabei ca. 3 m Sicherheitsabstand.
- **Brandgefahr!** Lassen Sie offenes Feuer und Glut niemals unbeaufsichtigt.
- Benutze das Produkt nie unter einem Vordach.
- Brennende Feuerschalen **niemals** verschieben, wackeln oder berühren.
- Asche erst entfernen, wenn das Holz die Holzkohle vollständig verbrannt und abgekühlt ist.
- Trage feste geschlossene Schuhe. Sandalen bieten keinen Schutz vor heißen Kohlestücken!
- **Verbrennungsgefahr!** Das Produkt und die sich darin befindliche Kohle und das Grillgut werden während des Betriebs sehr heiß, so dass jeder Kontakt damit zu schwersten Verbrennungen führen kann.
- Das Produkt ist kein Kinderspielzeug oder Sportgerät. Kindern ist es untersagt mit dem Produkt zu spielen.
- Kontrolliere in regelmäßigen Abständen die Befestigung.

6.2. Erstinbetriebnahme

Kontrolliere vor der ersten Inbetriebnahme das Produkt auf Beschädigungen. Das Produkt darf nur unbeschädigt benutzt werden.

Vor dem ersten Benutzen muss das Produkt min. 1-2 Stunden bei einer Temperatur von 100° - 200° C eingefeuert werden. Dies ist nötig, um das Innere grillbereit zu machen und außen die hitzebeständige Farbe einzubrennen.

Achtung: Während dem Einfeuern darf die Temperatur nicht über 260 °C steigen!

6.3. Betrieb

- Nur trockene Anzünder oder spezielle Grill-Flüssiganzünder entsprechend der EN 1860-3 als Anzündhilfe benutzen.
- Platziere 2-3 Anzündhilfen im Produkt. Beachte die Herstellerhinweise auf der Verpackung. Zünde die Anzündhilfen mit einem Streichholz an.
- Schichte genügend Holzkohle um die Anzündhilfe.
- Sobald die Holzkohle durchgeglüht ist, verteile diese gleichmäßig, Verwende hierfür ein geeignetes, feuerfestes Werkzeug mit langem feuerfestem Griff.
- Grillrost auflegen.

7. Wartung und Pflege

7.1. Sicherheitshinweise

Verletzungsgefahr

Unsachgemäßer Umgang beim Betrieb kann zu Verletzungen führen



- Vor der Reinigung/Wartung/Pflege muss das Produkt erst vollständig abkühlen.
- Entferne die Asche erst mit einer Schaufel, wenn der Brennstoff vollständig ausgebrannt und erloschen ist.
- Verwende keine Farblösemittel oder Verdüner, um Flecken zu entfernen. Diese sind gesundheitsschädlich und dürfen nicht mit Lebensmitteln in Berührung kommen.
- Verwende keine starken oder schleifenden Lösemittel oder Scheuerpads, da diese die Oberflächen angreifen und Scheuerspuren hinterlassen. Da die Feuerstelle aus Stahl hergestellt ist, kann Sie dann korrodieren.
- Lass den Brennstoff nach dem Grillen ausbrennen. Das hilft, den Reinigungsaufwand zu verringern, indem überschüssiges Fett und Grillrückstände abbrennen.
- Reinige regelmäßig die Innen- und Außenflächen nur mit warmem Seifenwasser, am besten nach jedem Gebrauch. Verwende ein weiches, sauberes Tuch zum Trocknen.

8. Demontage

8.1. Sicherheitshinweise

Verletzungsgefahr

Unsachgemäßer Umgang bei der Demontage kann zu Verletzungen führen



- Warte vor der Demontage auf das vollständige Abkühlen des Produkts.
- Die Demontage des Produkts ist in umgekehrter Reihenfolge zur Montage durchzuführen. (siehe Kapitel Montage)

Die Demontage erfolgt in umgekehrter Reihenfolge wie bei der Montage.

9. Entsorgungshinweis



- Entsorge das Produkt und alle Komponenten entsprechend der örtlichen und landesspezifischen Bestimmungen, dadurch werden Schäden für die Umwelt vermieden.
- Unsere Verpackungen sind aus umweltfreundlichen Materialien hergestellt. Sie können recycelt werden und somit als wertvolle Rohstoffe dienen. Entsorge das Verpackungsmaterial (Kartonagen, Schmutzverpackungen etc.) separat und fachgerecht gemäß den gültigen nationalen Vorschriften.
- Wende dich an den Hersteller, bei Unsicherheit bezüglich der Entsorgung.
- Hinweise zur fachgerechten Entsorgung erhältst du auch bei den örtlichen Entsorgungszentren.

Home Deluxe GmbH
Schanzweg 2
32312 Lübbecke
Deutschland

Tel.: +49 (0)5743 6181-0

www.home-deluxe-gmbh.de

GA-013-00_AGIR
2022/07